

# **De fundamente van tafsier**

Shaykh Mohammed bin Saalih al-'Oethaymien



**Titel:** De fundamente van tafsier  
**Auteur:** Shaykh Mohammed bin Saalih al-'Oethaymien

**Nederlandse vertaling door:** Team Ibn Baaz Bookstore  
**Nagekeken vanuit het Arabisch door:** Mohamed Tizihsan  
**Eindredactie en opmaak:** Tekstbureau Dam

**Oorspronkelijke titel:** Oesoel fie tafsier

Eerste druk, rabi al-awwal 1444 n. h. / oktober 2022 n. Chr.  
**ISBN:** 9789493122024

© 2022 Ibn Baaz Bookstore

Alle rechten wereldwijd voorbehouden. Geen enkel deel van dit boek mag herdrukt, gereproduceerd of gebruikt worden in welke vorm dan ook, hetzij elektronisch, mechanisch of andere manieren die bekend zijn of later uitgevonden zullen worden waaronder kopiëren en opnemen, zonder de uitdrukkelijke toestemming van de copyrighthouder.

Uitgegeven door:

Ibn Baaz Bookstore  
[www.ibnbaazbookstore.com](http://www.ibnbaazbookstore.com)  
email: [info@ibnbaaz.com](mailto:info@ibnbaaz.com)

#### **Opmerkingen:**

Ibn Baaz Bookstore draagt de grootst mogelijke zorg om de lezer een kwalitatieve en goede vertaling aan te bieden. Desondanks blijft dit mensenwerk en kunnen er foutjes tussendoor glijpen. Als je een (taal)fout opmerkt dan zouden wij het waarderen als je dit door kunt geven aan [redactie@ibnbaaz.com](mailto:redactie@ibnbaaz.com) zodat deze in toekomstige uitgaves gecorrigeerd kan worden.

Alle genoemde Qor'aanverzen zijn geen exacte vertalingen maar enkel interpretaties van de betekenissen. Het is onmogelijk om de literaire diepgang en brede betekenis van de Qor'aan in een andere taal dan de oorspronkelijke tot uitdrukking te brengen. De Qor'aanvertalingen in dit boek zijn ontleend aan de Qor'aanreeks van Ibn Baaz Bookstore in samenwerking met Mohamed Bendaoud.



# Inhoud

<b>Biografie van imaam ibn 'Oethaymien</b> ﷺ.....	7
<b>Inleiding</b> .....	11
<b>Deel 1: De nobele Qor'aan</b> .....	15
Hoofdstuk 1: De openbaring van de Qor'aan.....	23
Hoofdstuk 2: De eerste openbaring van de Qor'aan ..	27
Hoofdstuk 3: Redenen voor de openbaring van de Qor'aan. Met en zonder specifieke oorzaak.....	32
Hoofdstuk 4: De profijten van het kennen van de openbaringsredenen .....	35
Hoofdstuk 5: Verzen met een algemene bewoording, maar naar aanleiding van een specifieke oorzaak.....	40
Hoofdstuk 6: De Mekkaanse en Medinese verzen .....	43
Hoofdstuk 7: De profijten van het kennen van de Medinese en Mekkaanse verzen .....	47
Hoofdstuk 8: De wijsheid achter de openbaring van de Qor'aan in delen.....	49
Hoofdstuk 9: De rangschikking van de Qor'aan .....	53
Hoofdstuk 10: Het samenstellen en opschrijven van de Qor'aan .....	57
<b>Deel 2: Tafsier</b> .....	63
Hoofdstuk 1: De verplichting voor de moslim met betrekking tot <i>tafsier</i> .....	67
Hoofdstuk 2: De bronnen van <i>tafsier</i> .....	69
Hoofdstuk 3: Datgene wat overgeleverd is betreffende de verschillen in <i>tafsier</i> .....	77

Hoofdstuk 4: Het vertalen van de Qor'aan.....	81
Hoofdstuk 5: De regelgeving omtrent het vertalen van de Qor'aan .....	83
Hoofdstuk 6: Biografieën van de bekende <i>tafsiergeleerden</i> , vanonder de metgezellen van de Profeet ﷺ.....	86
Hoofdstuk 7: De bekende <i>tafsiergeleerden</i> onder de opvolgers van de metgezellen.....	94
<b>Deel 3: De <i>mohkam</i> en <i>moetashaabih</i> verzen.....</b>	<b>97</b>
Hoofdstuk 1: De Qor'aan bevat eenduidige en meerduidige verzen .....	98
Hoofdstuk 2: Het standpunt van degenen die gegrondvest zijn in kennis en het standpunt van de dwalenden met betrekking tot de <i>moetashaabih</i> .....	105
Hoofdstuk 3: De soorten <i>moetashaabih</i> verzen in de Qor'aan .....	111
Hoofdstuk 4: De wijsheid die schuilt achter het opdelen van de Qor'aan in <i>mohkam</i> en <i>moetashaabih</i> .....	117
<b>Deel 4: De vermeende tegenstellingen in de Qor'aan ..</b>	<b>119</b>
<b>Deel 5: Verhalen in de Qor'aan .....</b>	<b>127</b>
Hoofdstuk 1: Het herhalen van de verhalen.....	134
<b>Deel 6: <i>Israa-ieliyaat</i> .....</b>	<b>137</b>
Hoofdstuk 1: De positie van de geleerden betreft de <i>israa-ieliyaat</i> .....	143
<b>Verklarende woordenlijst.....</b>	<b>145</b>
<b>Bijlage: Toelichting gebruikte Arabische symbolen.</b>	<b>151</b>

# Biografie van imaam ibn 'Oethaymien ﷺ

## Zijn herkomst

Zijn naam is aboe 'Abdillaah Mohammed bin Saalih bin Mohammed bin Soelaymaan bin 'Abdoer-Rahmaan bin 'Oethaymien al-Woehaybi at-Tamiemie.

## Zijn geboorte

De geëerde shaykh werd geboren in de stad 'Oenayzah, in Qaasiem (Saoedi-Arabië), in de 27<sup>e</sup> nacht van de maand ramadhaan in het jaar 1347 *hidjri*.

## Zijn eerste levensjaren

Hij bestudeerde de nobele Qor'aan bij zijn opa van moederskant: 'Abdoer-Rahmaan bin Soelaymaan Aali Daamigh ﷺ. Hij leerde de Qor'aan uit zijn hoofd en begon vervolgens met het vergaren van kennis. Hij studeerde schrijfkunst, wiskunde en een aantal literatuurwetenschappen.

De shaykh was zeer intelligent, ijverig en enthousiast in het opdoen van kennis en in het vergezellen van de geleerden. De meest vooraanstaande van deze geleerden was de shaykh, de *'alaamah*, de *moefassier*, de *faqih*, 'Abdoer-Rahmaan bin Naasir as-Sa'die ﷺ. Shaykh 'Abdoer-Rahmaan ﷺ stelde twee van zijn studenten aan om de jongeren te onderwijzen. Dit waren shaykh 'Ali as-

Saalihie en shaykh Mohammed bin 'Abdoel-'Aziez al Moetawwie' ﷺ.

Shaykh Mohammed (bin 'Oethaymien) ﷺ studeerde de volgende werken bij hen: 'Mokhtasar al 'Aqiedah al Waasitiyyah' van shaykh 'Abdoer-Rahmaan as-Sa'die en 'Minhaadj as-Saalikin wa tawdieh al fiqh fi dien' van shaykh 'Abdoer-Rahmaan as-Sa'die ﷺ. Ook studeerde hij 'Adjroemiyyah' en 'Alfiyyah' in grammatica en morfologie. Hij studeerde erfrecht en *fiqh* bij shaykh 'Abdoer-Rahmaan bin 'Ali bin 'Awdaan ﷺ. Ook studeerde hij bij shaykh 'Abdoer-Rahmaan bin Naasir as-Sa'die ﷺ zelf. Omdat hij (shaykh 'Oethaymien) zich vaak in zijn (shaykh as-Sa'die) gezelschap bevond, wordt hij gezien als zijn belangrijkste en eerste shaykh. Bij hem studeerde hij *tawhied*, *tafsier*, *Hadieth*, *fiqh*, de *fiqh*-principes, erfrecht, *Hadieth*terminologie, grammatica en morfologie.

### **Zijn studentenleven**

Toen de Ma'had al 'Ilmie (een onderwijsinstituut) in Riyaadh zijn deuren opende, begon de shaykh daar zijn studie. Hij startte in het jaar 1372 *hidjri*.

De shaykh vertelt: "Ik begon mijn studie in de Ma'had al 'Ilmie in het tweede jaar (na de opening). Ik begon daar op advies van shaykh 'Ali as-Saalihie en nadat ik toestemming kreeg van shaykh 'Abdoer-Rahmaan as-Sa'die ﷺ. In die tijd was de Ma'had al 'Ilmie opgedeeld in twee afdelingen; gevorderd en algemeen. Ik studeerde aan de afdeling voor gevorderden. Als je in die tijd een



jaar wilde overslaan, dan kon dat. Dat hield in dat een student in de vakantie de leerstof studeerde van het volgende schooljaar wat hij aan het begin van het jaar kon toetsen. Als hij slaagde, kon hij doorgaan naar het volgende jaar. Zo kon ik (mijn opleiding) verkorten.” (einde woorden shaykh 'Oethaymien)

Na twee jaar studeerde hij af en werd aangesteld als leraar van de Ma'had al 'Ilmie in 'Oenayzah. Tegelijkertijd bleef hij studeren bij shaykh 'Abdoer-Rahmaan as-Sa'die ؒ op de faculteit van *shari'ah*.

Toen shaykh 'Abdoerrahmaan as-Sa'die ؒ in het jaar 1376H overleed, werd shaykh Mohammed (al 'Oethaymien) ؒ aangesteld als imaam van de Djaami' el Kabier (moskee) en hoofd educatie van de Maktabah 'Oenayzah al Wataniyah. Tegelijkertijd bleef hij lesgeven aan de Ma'had al 'Ilmie. Daarna werd hij overgeplaatst naar de faculteit *Sharie'ah wa oesoel ad-dien* in Qaasim, dit was een dependance van de Mohammed bin Sa'oed universiteit, waar hij ook als leraar werkte. Hij bleef daar lesgeven tot zijn dood. Tevens was hij lid van het comité van grote geleerden van het koninkrijk van Saoedie Arabië.

### **Zijn boeken en werken**

De geëerde shaykh heeft meer dan tachtig werken geschreven, waaronder de volgende titels:

1: Izaalatoe Sitaar 'an al Djawaab al Mokhtaar li Hidayatoel Mohtaar

- 2: Oesoel fie Tafsier (dit boek)
- 3: Oesoel fie 'Ilm al Oesoel
- 4: Ad-Diyaa al Laami' min al Khotab al Djawaami'
- 5: Al Qawaa'ied al Motlaa fie Sifaatillaah wa Asmaa-ihl al Hosna
- 6: Al Qawl al Moefied 'ala Kitaab at-Tawhied
- 7: Sharh al 'Aqiedah al Wasitiyyah
- 8: Sharh Kitaab at-Tawhied min Sahieh al Boekharie.
- 9: Sharh Kashf as-Shoeboehaat
- 10: Sharh Loem'at al I'tiqaad al Haadie ilaa Sabiel ar-Rashaad.

### **Zijn dood**

De shaykh stierf op woensdag de 15<sup>e</sup> van *shawaal*, 1421 *hidjri*.

We vragen Allaah ﷻ, Hij Die overal toe in staat is, om barmhartig te zijn met de shaykh. En om zijn rang en graad te verhogen en hem met de oprechten en martelaren te laten verblijven. Amien.

# Inleiding

Alle lof en dank behoort toe aan Allaah. We prijzen Hem, zoeken Zijn vergiffenis en we tonen berouw aan Hem. We zoeken onze toevlucht bij Allaah ﷻ van het kwaad in onszelf en van onze slechte daden. Wie door Allaah ﷻ geleid wordt, niemand kan hem laten dwalen. En wie Hij laat dwalen, niemand kan hem leiden. Ik getuig dat niets en niemand het recht heeft om aanbeden te worden behalve Allaah ﷻ alleen, zonder deelgenoten. Ik getuig dat Mohammed Zijn dienaar en Boodschapper is – moge de vrede en zegeningen van Allaah met hem, zijn familie, zijn metgezellen en degenen die hem in oprechtheid volgen, zijn.

Vervolgens; voorwaar, bij elke wetenschap is het van belang dat men de fundamenteen bestudeert. Deze fundamenteen zijn belangrijk om de wetenschap te begrijpen en de principes eraan te ontleen. Op deze manier baseert men zijn kennis op een sterk fundament en heeft de kennis stevig verankerde wortels. Men zegt dat degene die belemmerd wordt in het leren van de fundamenteen, ook belemmerd wordt in het bereiken (van de profijten die deze wetenschap te bieden heeft).

Eén van de belangrijkste wetenschappen - of eerder de belangrijkste en meest nobele wetenschap - is de wetenschap van *tafsier*. Dit is de uitleg van de betekenis van de woorden van Allaah ﷻ. De mensen van kennis hebben hier regels voor opgesteld zoals dat ook gebeurd is met de wetenschappen van *Hadieth* en *fiqh*.

Voor de studenten van het kennisinstituut van de islamitische universiteit Mohammed bin Sa'oed, heb ik eerder al iets geschreven over deze wetenschap. Sommige mensen vroegen mij om een apart boek te schrijven, om het op die manier makkelijker en alomvattend te maken en meer diepgang te geven. Hierbij heb ik dat gedaan. Ik vraag Allaah ﷻ om dit van nut te laten zijn.

Samengevat zijn dit de onderwerpen die in dit boek behandeld worden:

### **De nobele Qor'aan**

1. Wanneer werd de Qor'aan aan de Profeet ﷺ geopenbaard en welke engel daalde hiermee neer?
2. De eerste openbaring van de Qor'aan.
3. De openbaring van de Qor'aan op twee manieren: wel en niet naar aanleiding van specifieke omstandigheden.
4. De Qor'aan bevat Mekkaanse en Medinese verzen. De wijsheid achter het openbaren van de Qor'aan in delen en de rangschikking van de Qor'aan.
5. Het opschrijven en de memorisatie van de Qor'aan tijdens het leven van de Profeet ﷺ.
6. De verzameling van de Qor'aan tijdens het leven van aboe Bakr en 'Othmaan ؓ.

### **Tafsier**

1. De taalkundige en islamitisch terminologische betekenissen van *tafsier*. Zijn regelgevingen en doelstellingen.

2. De plicht van de moslim betreffende de *tafsier* van de Qor'aan.

### 3. De bronnen van *tafsier*:

a- Het woord van Allaah ﷻ. De *tafsier* van de Qor'aan dient in eerste instantie afgeleid te worden uit de Qor'aan zelf.

b- De *soennah* van de Boodschapper van Allaah ﷺ. Immers, hij bracht de boodschap van Allaah ﷻ over en hij ﷺ heeft, van alle mensen, de meeste kennis omtrent hetgeen Allaah ﷻ bedoelt met Zijn uitspraken in Zijn boek.

c- De uitspraken van de metgezellen ﷺ. Vooral degenen die bekend staan om hun kennis, en in het bijzonder de kennis van *tafsier*. De Qor'aan werd namelijk in hun taal en in hun tijd geopenbaard.

d- De uitspraken van de gevorderde studenten van de metgezellen ﷺ. Zij namen de kennis van *tafsier* direct over van de metgezellen.

e- Datgene waar de islamitische en taalkundige betekenissen van de woorden, in de juiste context, op duiden. Als de taalkundige betekenis verschilt van de islamitisch-wettelijke betekenis, dan wordt de islamitisch-wettelijke betekenis gebruikt. De uitzondering hierop is wanneer er een bewijs is dat de taalkundige betekenis gebruikt dient te worden.

4: De verschillende meningsverschillen in de overgeleverde *tafsier*.

5: Het vertalen van de Qor'aan: definitie, soorten en oordeel van elk soort.

6: Vijf korte biografieën van bekende *tafsier*-geleerden. Drie van de metgezellen van de Profeet en twee van de studenten van de metgezellen.

De categorisatie van de Qor'aan; vanuit het oogpunt van de duidelijke verzen en de onduidelijke verzen:

1. De positie van degenen die stevig gegrondvest zijn in kennis en de positie van de dwalenden, omtrent de onduidelijke verzen.

2. De onduidelijke verzen (volledig en gedeeltelijk).

3. De wijsheid achter de classificatie van de Qor'aan in duidelijke en onduidelijke verzen.

4. Het waanidee dat er contradicties in de Qor'aan zijn. Het antwoord hierop en enkele voorbeelden hiervan.

5. Verhalen: De betekenis, het doel, de wijsheid in de herhaling ervan en de verschillen in lengte en stijl. De joods-christelijke verhalen, die zich in de wetenschap van *tafsier* hebben gevestigd en de positie van de geleerden hierin.

Voornaamwoorden; de definitie en manieren waarop ze gebruikt worden in de Qor'aan.

# Deel 1: De nobele Qor'aan

Het Arabische woord *Qor'aan* betekent taalkundig 'hetgeen gelezen of gereciteerd wordt'. Het kan ook de betekenis dragen van iets wat verzamelt of combineert. Vanuit de eerste betekenis is het dus hetgeen gereciteerd wordt en vanuit de tweede betekenis is het datgene wat een verzameling maakt. Een verzameling en combinatie van informatie en regelgevingen.

De *Qor'aan* in de islamitische terminologie betekent: het woord van Allaah ﷻ, geopenbaard aan Zijn Boodschapper en de laatste der profeten, Mohammed ﷺ. Het begint met *soerah* Al-faatihah en eindigt met *soerah* An-naas.

Allaah ﷻ zegt:

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ تَنْزِيلًا

**“Voorwaar, Wij hebben de *Qor'aan* geleidelijk aan jou neergezonden.”**

[*soerah* Al-insaan (76): 23]

En Hij ﷻ zegt:

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ

**“Voorwaar, Wij hebben hem neergezonden als een Arabische *Qor'aan*, wellicht dat jullie zullen nadenken.”**

[*soerah* Yousoef (12): 2]

Allaah ﷻ heeft deze geweldige *Qor'aan* beschermd tegen elke verandering, toevoeging, verwijdering of



vervanging. Hij is namelijk zelf Degene Die de Qor'aan beschermt.

Hij ﷻ zegt:

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ

**“Voorwaar, Wij zijn het Die de herinnering hebben neergezonden. En voorwaar, Wij zullen haar zeker beschermen.”**

[soerah Al-hidjr (15): 9]

Zo zijn er vele generaties voorbijgegaan en is niemand van Zijn vijanden ooit in staat geweest om er ook maar de kleinste verandering aan toe te brengen. Niet door iets toe te voegen, noch door iets te verwijderen of door iets te vervangen met iets anders, behalve dat Allaah ﷻ diegene onthulde en voor schut zette.

Allaah ﷻ heeft vele eigenschappen aan de Qor'aan toegekend. Verwijzend naar zijn grootheid, zegeningen, het effect op de mensen, zijn veelomvattendheid en dat de Qor'aan voorrang heeft op alle eerder geopenbaarde boeken.

Allaah ﷻ zegt:

وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَتَانِي وَالْقُرْءَانَ الْعَظِيمَ

**“En Wij hebben jou voorzeker de zeven met gepaarde inhoud gegeven, én de geweldige Qor'aan.”**

[soerah Al-hidjr (15): 87]

En:

ق وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ ﴿١﴾

**“Qaaf. Bij de Glorieuze Qor’aan.”**  
[soerah Qaaf (50): 1]

En Hij ﷺ zegt ook:

كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبَارَكٌ لِيَدَّبَّرُوا آيَاتِهِ ۖ وَلِيَتَذَكَّرَ أُولُو الْأَلْبَابِ

**“Dit is een boek vol zegeningen, dat Wij op jou hebben laten neerdalen. Zodat zij zijn verzen zullen overpeinzen en zodat de mensen met begrip zullen gedenken.”**

[soerah Saad (38): 29]

En:

وَهَذَا كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ مُبَارَكٌ فَاتَّبِعُوهُ وَاتَّقُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ

**“En dit is een gezegend boek dat Wij hebben neergezonden. Volg het dus en heb [gods]vrees, wellicht dat jullie zullen worden begunadigd”**

[soerah Al-an'aam (6): 155]

En:

إِنَّهُ لَقُرْآنٌ كَرِيمٌ

**“Voorwaar, het is zeker een nobele Qor’aan.”**

[soerah Al-waaqi'ah (56): 77]

En:

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّتِي هِيَ أَقْوَمُ

**“Voorwaar, deze Qor’aan leidt naar datgene wat het meest correct is.”**

[soerah Al-israa (17): 9]

En ook zegt Allaah ﷻ:

لَوْ أَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَرَأَيْنَاهُ خَضِيعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَلُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ

**“Als Wij deze Qor’aan aan een berg hadden neergezonden, dan zou je hem nederig, gespleten zien, uit angst voor Allaah. En dat zijn de voorbeelden die Wij aan de mensen geven, zodat zij wellicht zullen nadenken.”**

[soerah Al-hashr (59): 21]

En:

وَإِذَا مَا أَنْزَلْنَا سُورَةً فَمِنْهُمْ مَن يَقُولُ أَيُّكُمْ زَادَتْهُ هُدًىٰ إِيْمَانًا فَآمَنَ الَّذِينَ ءَامَنُوا فَزَادَتْهُمْ إِيْمَانًا وَهُمْ يَسْتَبْشِرُونَ ﴿١٢٤﴾ وَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِم مَّرَضٌ فَزَادَتْهُمْ رِجْسًا إِلَىٰ رِجْسِهِمْ وَمَاتُوا وَهُمْ كَافِرُونَ ﴿١٢٥﴾

**“En elke keer weer als er een soerah [hoofdstuk van de Qor’aan] wordt neergezonden, dan is er onder hen wie zegt: ‘Bij wie van jullie heeft dit [hoofdstuk zijn] geloof vermeerderd? Wat degenen betreft die geloven; bij hen heeft het dus wel [hun] geloof vermeerderd. En zij zijn verheugd. En wat degenen betreft met een ziekte in hun harten; bij hen heeft het dus [nog meer] onreinheid vermeerderd bovenop hun onreinheid. En zij zijn overleden, terwijl ze ongelovigen zijn.”**

[soerah At-tawbah (9): 124-125]

وَأُوحِيَ إِلَيَّ هَذَا الْقُرْآنُ لِأُنذِرْكُمْ بِهِ ۖ وَمَنْ بَلَغَ

**“En deze Qor’aan is aan mij geopenbaard, om jullie en iedereen die hij bereikt ermee te waarschuwen.”**  
[soerah Al-an'aam (6): 19]

فَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ وَجَاهِدْهُمْ بِهِ ۖ جِهَادًا كَبِيرًا

**“Gehoorzaam de ongelovigen dus niet. En strijd ermee [d.w.z. met de Qor’aan] een geweldige strijd tegen ze.”**

[soerah Al-forqaan (25): 52]

Hij ﷺ zegt ook:

وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ تَبْيِينًا لِّكُلِّ شَيْءٍ ۖ وَهُدًى وَرَحْمَةً وَبُشْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ

**“En Wij hebben het Boek naar jou neergezonden als een verduidelijking van alles, en als een leiding, en een genade, en een verheugenis voor de moslims.”**

[soerah An-nahl (16): 89]

وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ ۖ مِنَ الْكِتَابِ وَمُهَيِّمًا عَلَيْهِ ۖ فَاحْكُم بَيْنَهُم بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ ۗ

**“En aan jou hebben Wij het Boek neergezonden met de waarheid om de boeken die vóór hem waren te bevestigen, maar ook om ze te overtreffen. Oordeel daarom tussen hen naar datgene wat Allaah heeft neergezonden.”**

[soerah Al-maiedah (5): 48]

De nobele Qor’aan is de voornaamste bron voor de islamitische wetgeving, waarmee Mohammed naar de gehele mensheid is gestuurd.